

AIR-TECH

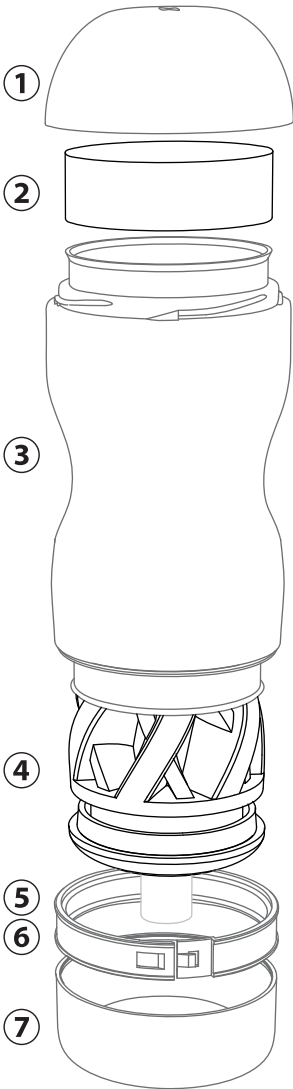
VACUUM CONTROLLER COMPATIBLE

USER MANUAL

For safe use,
please always follow instructions.



- Included Parts -



- ①Top Cover
- ②Sponge
- ③Casing
- ④Sleeve
- ⑤Lubricant
- ⑥Band
- ⑦Base Cap

How to Use

Sponge （ This prevents leakage from Air Hole. ）

- 1.Twist to remove Top Cover
- 2.Wash Sponge thoroughly with water
- 3.Place Sponge inside Top Cover



Applying the Band

- 1.Set Sleeve with lip covering rim
- 2.Place Band over the exposed Sleeve
- 3.Close Band



Removing the Band

- 1.Place finger on Tab
- 2.Pull outwards to remove Band



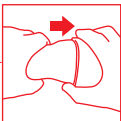
How to Wash

- 1.Wash with water to remove remaining lube or bodily fluid
- 2.Wash Sleeve while inverting
- 3.Dry with clean towel



When using Vacuum Controller (Sold Separately)

- This product is Vacuum Controller Compatible
- ALWAYS Read Vacuum Controller User Manual before use
- When using the AIR-TECH VC with the Vacuum Controller, please ensure the Top Cover of the AIR-TECH VC is screwed on tightly, and use the appropriate Vacuum Controller Adapter as stated in its User Manual.
- ※To ensure vacuum intensity, the Adapter connection is designed to be tight.
- Stop twisting the Top Cover on when you feel it click in place.
- Twisting the Top Cover further will cause it to come off, breaking the seal necessary for vacuum suction.
- After use, remove the Vacuum Controller by holding the Adapter and pulling straight up without twisting the device.
- If you twist the Vacuum Controller while removing it from the AIR-TECH VC, the Top Cover may become lodged inside the Vacuum Controller Adapter.
- REMEMBER to use the Release Button on the Vacuum Controller as the suction can quickly become very strong
- If you feel pain during use press Release Button on Vacuum Controller immediately
- Do not use product upside-down while attached to Vacuum Controller
- Recommended use of lubricant each use is 20~25ml. Additional lubricant or adding more during use may cause lubricant to enter Vacuum Controller and may cause loss of suction or product damage.



Usage Warning

- After use, always wash soon with cold or tepid water to remove remaining lubricant or bodily fluid.
- Failure to wash soon after use may cause clogging of sponge, leading to loss of suction, air leakage and other product defects.
- If clogging of the sponge is troubling you please wash sponge with mild or neutral soap.
- After washing, please dry with a soft towel.
- Do not wash with hot water, leave submerged for extended periods of time, or boil product.
- Always wash all parts after use, and ensure product is dry before storing.
- The enclosed lubricant is a one - time amount of TENGAs HOLE LOTION REAL.
- We recommend the TENGAs brand lubricants for further use.
- Silicone-based / oil-based lubricants / other oils such as massage oil or baby oil may cause damage to the product material.
- Product life can be extended with proper care and maintenance.
- Product life may be at end if: Sponge is clogged / Sleeve is stretched / Other wear & tear from normal use.
- The TENGAs Vacuum Controller (sold separately) is not waterproof so do not wash with water.

AIR-TECH

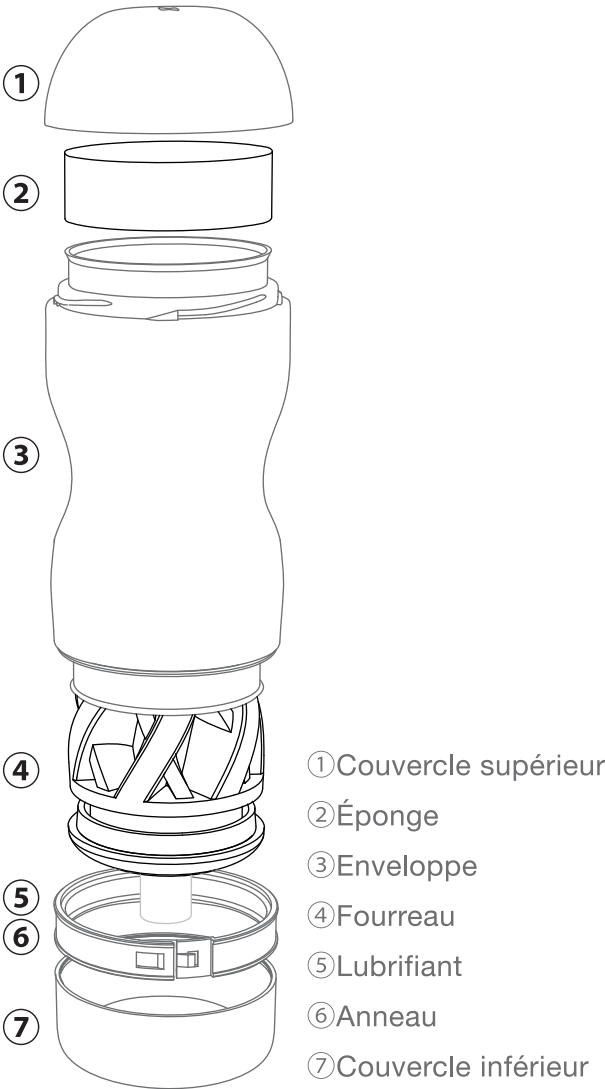
VACUUM CONTROLLER COMPATIBLE

MANUEL D'UTILISATION

Pour une utilisation en toute sécurité, veuillez toujours suivre les instructions.



- Pièces incluses -



Instructions d'utilisation

Éponge (pour éviter les fuites par l'entrée d'air)

- 1.Tourner pour retirer le couvercle supérieur
- 2.Nettoyer soigneusement l'éponge à l'eau
- 3.Placer l'éponge dans le couvercle supérieur



Pour placer l'anneau

- 1.Positionner le fourreau de façon à ce que le pourtour recouvre le bord
- 2.Placer l'anneau sur le fourreau ainsi positionné
- 3.Fermer l'anneau



Pour retirer l'anneau

- 1.Placer le doigt sur la languette
- 2.Tirer vers l'extérieur pour retirer l'anneau



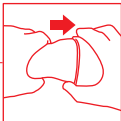
Nettoyage

- 1.Nettoyer à l'eau pour retirer toute trace de lubrifiant ou de fluide corporel
- 2.Nettoyer le fourreau à l'envers
- 3.Essuyer avec une serviette propre



Si vous utilisez le Vacuum Controller (Vendu séparément)

- Ce produit est compatible avec le Vacuum Controller
- TOUJOURS lire le Manuel d'utilisation du Vacuum Controller avant utilisation
- Lorsque vous utilisez le AIR-TECH VC avec le Vacuum Controller, assurez-vous que le couvercle supérieur est bien vissé et utilisez l'adaptateur adéquat tel qu'indiqué dans le Manuel d'utilisation.
- ※Pour assurer une succion efficace, l'adaptateur doit être bien ajusté.
- Dès que vous sentez que le couvercle est enclenché, arrêtez de le visser.
- Si vous forcez encore, le couvercle va se déboîter et casser le joint d'étanchéité de succion.
- Après utilisation, retirez le Vacuum Controller en tenant l'adaptateur et en tirant vers le haut sans tourner.**
- Si vous faites tourner le Vacuum Controller en le retirant du AIR-TECH VC, le couvercle supérieur risque de se coincer dans l'adaptateur du Vacuum Controller.
- N'OUBLIEZ PAS d'utiliser le bouton de dépression du Vacuum Controller car la succion peut vite devenir très forte.
- En cas de douleur pendant l'utilisation, appuyez immédiatement sur le bouton dépression du Vacuum Controller.
- Ne pas utiliser le produit à l'envers lorsqu'il est fixé au Vacuum Controller.
- Utilisez environ 20 à 25 ml de lubrifiant à chaque utilisation de l'appareil. Si vous utilisez davantage de lubrifiant, ou si vous en rajoutez en cours d'utilisation, celui-ci peut pénétrer dans le Vacuum Controller et endommager le produit ou réduire la succion.



Précautions d'utilisation

- Nettoyez sans tarder le produit après utilisation avec de l'eau froide ou tiède pour retirer toute trace de lubrifiant ou de fluide corporel.
- Si vous ne nettoyez pas rapidement le produit après usage, l'éponge peut s'encrasser, entraînant une réduction du pouvoir de succion, des fuites d'air ou autres dommages.
- Pour éviter tout encrassement, vous pouvez nettoyer l'éponge avec un savon neutre ou doux.
- Après lavage, essuyez le produit avec un tissu doux.
- Ne lavez pas le produit à l'eau chaude, ne le laissez pas immergé pendant une période prolongée, ne le faites pas bouillir.
- Nettoyez toutes les pièces après utilisation, et assurez-vous que le produit est sec avant de le ranger.
- L'échantillon inclus est une unidose de notre lubrifiant TENGA HOLE LOTION Real.
- Nous vous recommandons d'utiliser les lubrifiants de la marque TENGA pour les usages ultérieurs.
- Les lubrifiants à base de silicone, d'huile et tout autre produit à base d'huile, tel que les huiles de massage et huiles pour bébé peuvent endommager le produit.
- La durée de vie de votre produit sera prolongée si vous en prenez soin.
- Le produit est arrivé en fin de vie si : L'éponge est encrassée / L'anneau est détendu / Autre signe d'usure normale du produit
- Le Vacuum Controller de TENGA (vendu séparément) n'est pas étanche, ne pas le nettoyer à l'eau.

AIR-TECH

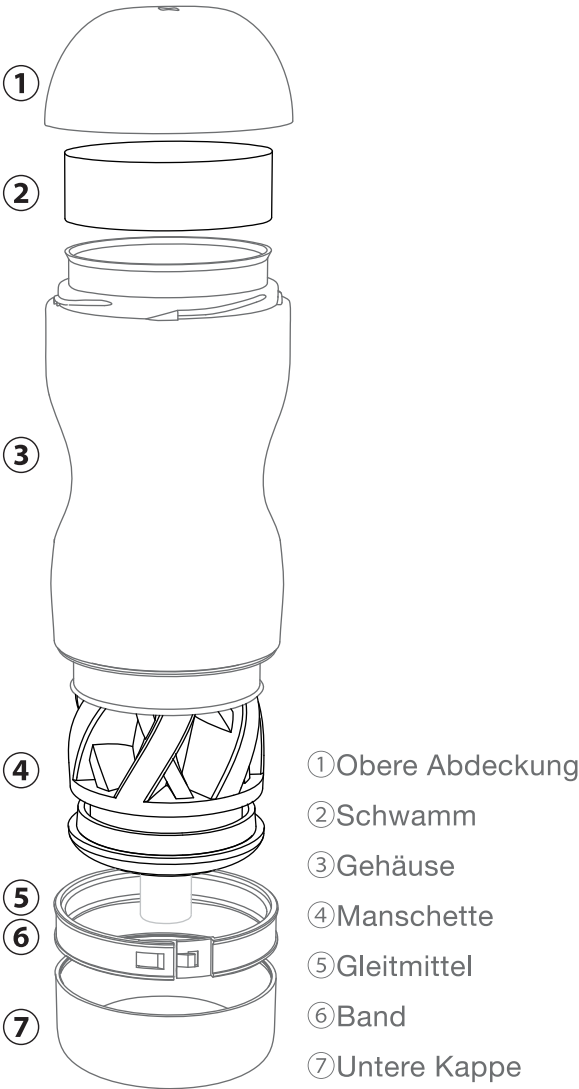
VACUUM CONTROLLER COMPATIBLE

BEDIENUNGSANLEITUNG

Für die sichere Verwendung bitte stets die Anweisungen befolgen.



- Lieferumfang -



Anwendung

Schwamm (Dies dient der Abdichtung des Luftlochs)

- 1.Die obere Abdeckung durch Drehen entfernen
- 2.Den Schwamm gründlich mit Wasser waschen
- 3.Den Schwamm in die obere Abdeckung einlegen



Anbringen des Bandes

- 1.Die Manschette so anbringen, dass ihr Rand den Gehäuserand abdeckt
- 2.Das Band über dem Manschettenrand anbringen
- 3.Band schließen



Entfernen des Bandes

- 1.Lasche mit dem Finger greifen
- 2.Zum Entfernen des Bandes nach außen ziehen



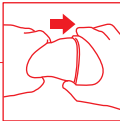
Hinweise zur Reinigung

- 1.Mit Wasser waschen, um Rückstände von Gleitmittel und Körperflüssigkeiten zu entfernen
- 2.Manschette zum Waschen umwenden
- 3.Mit einem sauberen Tuch trocknen



Bei Verwendung des (separat erhältlichen) Vacuum Controllers

- Dieses Produkt ist mit dem Vacuum Controller kompatibel
- Lesen Sie vor der Verwendung STETS die Bedienungsanleitung des Vacuum Controllers
- Wenn der AIR-TECH VC mit dem Vacuum Controller verwendet wird, sicherstellen, dass die Abdeckung des AIR-TECH VC fest aufgeschraubt ist und den passenden Vacuum Controller verwenden, der in der Gebrauchsanleitung aufgeführt wird.
- ※Um die Intensität des Vakuums zu garantieren, muss die Adapterverbindung fest sitzen.
- Nach dem Einklicken die Abdeckung nicht weiterdrehen.
- Wenn die Abdeckung weiter gedreht wird, kann sie abspringen und so die für das Vakuumsaugen notwendige Abdichtung zerbrochen werden.
- Entfernen Sie den Vacuum Controller nach dem Gebrauch, indem Sie den Adapter festhalten und gerade nach oben ziehen, ohne das Gerät zu drehen.**
- Wenn Sie den Vacuum Controller drehen, während Sie ihn vom AIR-TECH VC abnehmen, kann die Abdeckung im Vacuum Controller hängen bleiben.
- DENKEN SIE DARAN, dass die Stärke des Saugeffekts über den Ablass-Schalter des Vacuum Controllers kontrolliert werden kann
- Sollten während der Verwendung Schmerzen auftreten, den Ablass-Schalter des Vacuum Controllers sofort drücken
- Das Produkt in Verbindung mit dem Vacuum Controller nicht auf dem Kopf stehend verwenden
- Pro Anwendung wird eine Gleitmittelmenge von 20-25 ml empfohlen. Die Verwendung einer größeren Menge Gleitmittel sowie das Hinzufügen zusätzlichen Gleitmittels während der Verwendung kann zum Eindringen von Gleitmittel in den Vacuum Controller führen und eine Abnahme des Saugeffekts bzw. Defekte am Produkt verursachen.



Anwendungshinweise

- Waschen Sie das Gerät nach der Anwendung so bald wie möglich mit kaltem oder lauwarmem Wasser aus, um Rückstände von Gleitmittel und Körperflüssigkeiten zu entfernen.
- Unterlassenes Waschen kann zum Verstopfen des Schwammes führen, was eine Abnahme des Saugeffekts, Luftaustritt und Defekte am Gerät nach sich ziehen kann.
- Verstopften Schwamm mit milder oder neutraler Seife waschen.
- Nach dem Waschen mit einem weichen Tuch trocknen.
- Nicht mit heißem Wasser waschen, längere Zeit im Wasser liegen lassen oder kochen.
- Nach der Verwendung stets alle Teile waschen und das Produkt erst dann verstauen, wenn es vollständig getrocknet ist.
- Bei dem beiliegenden Gleitmittel handelt es sich um die für eine einzige Anwendung geeignete Menge TENGAs HOLE LOTION REAL.
- Wir empfehlen, auch im Anschluss Gleitmittel der Marke TENGA zu verwenden.
- Gleitmittel auf Silikon- oder Ölbasis und andere Öle wie Massage- oder Babyöle können das Produktmaterial beschädigen.
- Durch die richtige Pflege und Wartung kann die Produktlebensdauer verlängert werden.
- Das Ende des Produktlebens ist erreicht bei: Verstopfem Schwamm / überdehnter Manschette / natürlichem Verschleiß durch normalen Gebrauch.
- Der (separat erhältliche) TENGA Vacuum Controller ist nicht wasserdicht und darf nicht mit Wasser gewaschen werden.

AIR-TECH

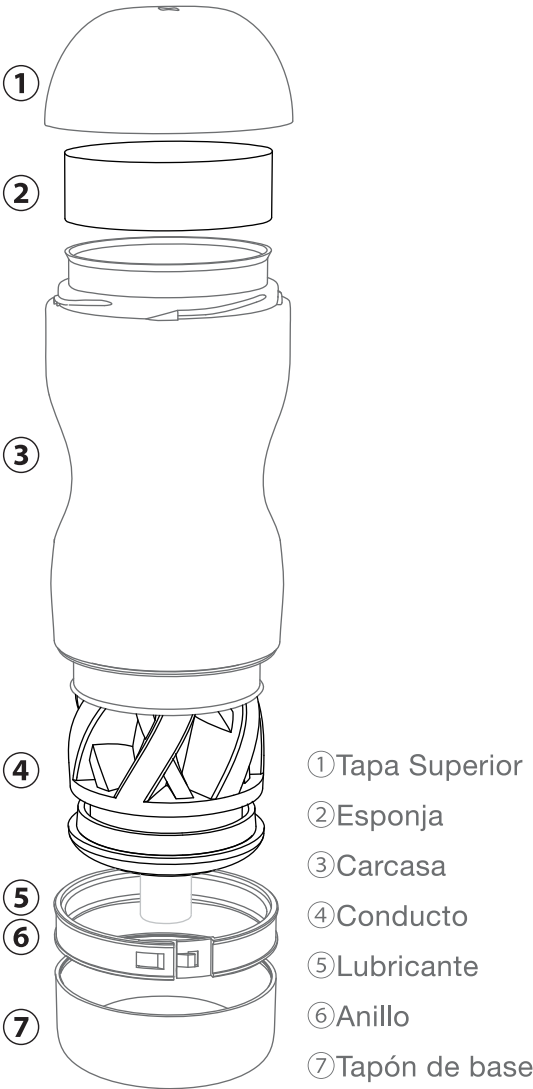
VACUUM CONTROLLER COMPATIBLE

MANUAL DE USUARIO

Para un uso seguro,
siga siempre las instrucciones.



- Piezas incluidas -



Uso del producto

Esponja

(Evita las fugas por el Orificio de Ventilación)

- 1.Girar para retirar la Tapa Superior
- 2.Lavar la Esponja cuidadosamente con agua
- 3.Coloque la Esponja dentro de la Tapa Superior



Colocación del Anillo

- 1.Coloque el Conducto con su solapa cubriendo el borde
- 2.Coloque el Anillo sobre la parte de Conducto expuesta
- 3.Cierre el Anillo



Retirada del Anillo

- 1.Coloque un dedo sobre la Lengüeta
- 2.Tire hacia afuera para retirar el Anillo



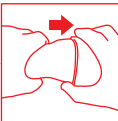
Cómo lavar

- 1.Lavar con agua para eliminar cualquier resto de lubricante o de fluido corporal
- 2.Lavar el Conducto dándole la vuelta
- 3.Secar con una toalla



Utilización con Vacuum Controller (vendido por separado)

- Este producto es compatible con Vacuum Controller
- Lea SIEMPRE el Manual de Usuario de Vacuum Controller antes de utilizar
- Al usar el AIR-TECH VC con el Vacuum Controller, asegúrese de que la Tapa Superior del AIR-TECH VC esté bien apretada y utilice el adaptador adecuado para el Vacuum Controller siguiendo las indicaciones del Manual de usuario.
- ※Con el fin de garantizar la intensidad del vacío, el adaptador está diseñado para ofrecer una conexión bien ajustada.
- Deje de girar la Tapa Superior cuando note que se ajusta en su posición.
- De lo contrario, podría salirse de rosca y se perdería el sellado necesario para la succión por vacío.
- Tras el uso, retire el Vacuum Controller sujetando el adaptador y tirando en línea recta, sin girar el equipo.**
- Si gira el Vacuum Controller mientras lo retira del AIR-TECH VC, la Tapa Superior podría quedarse atascada dentro del adaptador del Vacuum Controller.
- RECUERDE utilizar el botón de Descarga de Vacuum Controller, ya que la succión puede llegar a ser muy intensa en poco tiempo
- En caso de sentir dolor durante su utilización, pulse inmediatamente el botón de Descarga de Vacuum Controller
- No utilizar el producto boca-abajo mientras esté conectado a Vacuum Controller
- La cantidad de lubricante recomendada para cada uso es de 20~25 ml. El hecho de utilizar más lubricante o de añadir más cantidad durante su utilización podría provocar la entrada de lubricante en Vacuum Controller, con la consiguiente pérdida de succión o deterioro del producto.



Advertencia de uso

- Lavar siempre al poco tiempo de terminar su utilización con agua fría o tibia para eliminar los restos de lubricante o líquido corporal.
- En hecho de no lavarlo al poco tiempo de su utilización puede provocar la obstrucción de la esponja, con la consiguiente pérdida de succión, fuga de aire y otros defectos del producto.
- Si tiene problemas debido a la obstrucción de la esponja, lávela con jabón suave o neutro.
- Tras el lavado, secar con una toalla suave.
- No lavar el producto con agua caliente, dejarlo sumergido durante largos períodos ni hervirlo.
- Lavar siempre todas las piezas después de utilizar y asegurarse de que el producto esté seco antes de guardarlo.
- El lubricante incluido corresponde a la cantidad de LOCIÓN REAL TENGA HOLE necesaria para un único uso.
- Recomendamos lubricantes de la marca TENGA para utilizaciones futuras.
- Los lubricantes a base de silicona o aceite, u otros aceites como los aceites de masajes o los aceites para bebés, pueden dañar el material del producto.
- La duración del producto será mayor con unos cuidados y un mantenimiento adecuados.
- El ciclo de vida del producto podría estar agotado si: La Esponja está obstruida / El Conducto está dado de sí / Otros efectos de su uso normal.
- TENGA Vacuum Controller (vendido por separado) no es resistente al agua, por lo que no es conviene lavarlo con agua.